

# **ENCOUNTERS IN MODERN HEBREW: LEVEL 2**

---

**EDNA AMIR COFFIN**

**Ann Arbor**

**THE UNIVERSITY OF MICHIGAN PRESS**

# CONTENTS

<b>Introduction</b>	1	
To the Teacher	1	
To the Learner	2	
<b>Lesson 11</b>	5	<b>שיעור מספר 11</b>
Part A	5	
Dialogue A: No Problem!	5	
A Bit of Courtesy, Please!	6	
The Bill: Some Useful Expressions	8	
New Adjectives	9	
New Adverbs	9	
Prepositions	10	
Reading A: David in Tel Aviv	13	
The Verb <b>להיות</b> , "To Be," in the Past Tense	15	
Part B	17	
Reading B: Our Excursion	17	
Adjective and Verb	18	
Adverbs of Time and Duration	18	
New Adjectives	19	
Reading C	21	
Additional Verbs	22	
Lesson 11 Summary	23	
Word List for Lesson 11	24	
<b>Lesson 12</b>	27	<b>שיעור מספר 12</b>
Part A	27	
Reading A: Reading and Writing	27	
Interesting and Boring	28	
Verbs in Present and Past: "To Write" and "To Read"	29	
Modal Verbs in Present Tense	32	
Is It Necessary, Possible, or Impossible?	33	
Part B	36	
Reading B: Phone Messages	36	
Giving Directions	36	
Dialogue A: What Is So Urgent?	38	
Dialogue B: Life Is Not a Picnic	41	

New Adjectives	41
Adverbs of Quantity	42
Adverbs of Time	43
Adverbs of Intensity	44
Lesson 12 Summary	47
Word List for Lesson 12	48

<b>Lesson 13</b>	51
Part A	51
Reading A: Zevaha's Daily Schedule	51
What Time Is It?	52
More Verbs in Present Tense	52
Time Expressions	53
Active and Passive Participles	56
Hitpa'el Conjugation: Present and Past	57
Reflexive Meaning of Hitpa'el	58
Reciprocal Meaning of Hitpa'el	59
Reading B: A Work Day	61
Time Expressions	61
Part B	66
Dialogue A: At the Travel Agency	66
Vocabulary of Travel: Verbs	66
Vocabulary of Travel: Means of Transportation	68
Dialogue B: At the Travel Agency (continued)	70
On Planning and Being Ready	71
Lesson 13 Summary	73
Word List for Lesson 13	74

## שיעור מספר 13

<b>Lesson 14</b>	77
Part A	77
Dialogue A: Birthday Gifts	77
Verbs in Present and Past Tense: "To Buy" and "To Sell"	79
Age: How Old Are You?	82
Months of the Year	82
Numbers: 11–100	84
Numerical Phrases	85

## שיעור מספר 14

Part B	87
Reading A: An Excuse for a Party	87
Present and Past in Hif'il Conjugation	88
Dialogue B: At the Party: Young Guests	95
Additional Verbs: "To Start" and "To Finish," "To Begin" and "To End"	95
Reading B: Preparations for a Party	98
Lesson 14 Summary	99
Word List for Lesson 14	100

<b>Lesson 15</b>	103
Part A	103
Dialogue A: A Great Neighborhood	103
Nif'al Conjugation: Present Tense	105
Adverbs of Proximity	107
Dialogue B: A Great Neighborhood (continued)	110
General Statements with Impersonal Subjects	111
Linking Subject and Predicate: The <b>אָנֵךְ</b>	113
Additional Time Adverbs	115
Part B	118
Dialogue C: Uzi's Sport World	118
Nif'al Conjugation: Past Tense	118
"Construct" Phrases: Review and Additional Notes	120
Adjectives: Sizes/Value/Colors	126
Dialogue D: Sorry, Wrong Number!	129
Speech Verbs	129
Lesson 15 Summary	133
Word List for Lesson 15	134

שיעור מספר 15

<b>Lesson 16</b>	137
Part A	137
Reading A: Time and Leisure	137
Derived Adjectives and Nouns	138
Expressions of Worth, Importance, Possibility, and Necessity	140

שיעור מספר 16

Part B	145
Reading B: The Annual Vacation	145
Time Clauses and Time Expressions	145
Time Expressions: To Use a Preposition or Not to Use One?	151
“How Long?”: Questions and Answers	151
The Verb “To Be”: Past and Future Tenses	153
Lesson 16 Summary	160
Word List for Lesson 16	161

<b>Lesson 17</b>	163
Part A	163
Dialogue A: Plans for the Weekend	163
The Verb System: Future Tense in Pa'al	164
Future Tense in Pa'al: Verbs with First Radical ב/כ/פ	166
Future Tense in Pa'al: Verbs with First Radical ע or ח	168
Existential Statements: Present, Past, and Future	171
Impersonal Expressions	172
Part B	174
Dialogue B: A Phone Conversation between Orli and Yossi	174
Future Tense in Pa'al: Verbs with Second and Third Radicals ה/ח/ע/א	174
Verbs with Second Radical ה/ח/ע/א	175
Hot and Cold	177
Weather	178
Dialogue C: From the Tales of Zalman and Zelda – Traveling on the Road	180
Directions and Commands	181
Lesson 17 Summary	183
Word List for Lesson 17	184

## שיעור מספר 17

<b>Lesson 18</b>	187	<b>שיעור מספר 18</b>
Part A	187	
Dialogue A: Students' Dilemmas	187	
Verbs in Pi'el	189	
More Verbs	189	
Important Distinctions in Meanings of Verbs	190	
Prepositions	192	
Which "Time" Is It?	193	
Part B	195	
Dialogue B: Mission Impossible	195	
Idiomatic Expressions	195	
The Subordinating Particle -ש	198	
Dialogue C: We Search and Seek and Do		
Not Find	200	
Pi'el Verbs: Past and Future Tenses	200	
To Seek and Find	203	
Time Expressions	205	
Future Intentions	206	
Lesson 18 Summary	208	
Word List for Lesson 18	209	
<b>Lesson 19</b>	211	<b>שיעור מספר 19</b>
Part A	211	
Reading A: From Zalman's and Zelda's Letters	211	
Adjectives	211	
Sentences of Possession: Past and Future	214	
Reading B: From Zalman's and Zelda's Letters	217	
Verbs + At	218	
Verbs of Gossip, Rumors + על = About	218	
Pa'al Conjugation: Imperative	219	
New Adjectives	221	
Part B	223	
Reading C: From Zalman's and Zelda's Letters	223	
Time Expression: "In"	223	
Pa'al Conjugation: Classification	224	
Future Tense of ל"ה Verbs	226	
Dialogue A: On the Road	231	
Reading D: Zalman Solves a Problem	233	
Lesson 19 Summary	234	
Word List for Lesson 19	235	

<b>Lesson 20</b>	239	<b>שיעור מספר 20</b>
Part A	239	
Reading A: A Family Visit	239	
The Hif'il Conjugation	240	
The Prepositions "At" and "To"	244	
Part B	248	
Dialogue A: Getting Acquainted	248	
Which "Which"?	248	
Hif'il Conjugation: ה"ל Classification	250	
"To Be Acquainted/Get to Know" and "To Know"	252	
Reading B: Till Dawn	255	
Comparisons: Like What? Like Who?	255	
Dialogue B: What a Headache!	257	
Parts of the Body	258	
Lesson 20 Summary	260	
Word List for Lesson 20	261	
<b>Appendix: Verb Conjugation Tables, Index of Discourse Essentials, and Prepositions with Pronoun Suffixes</b>	263	
<b>Verb Conjugation Tables</b>	263	
<b>Index of Discourse Essentials</b>	269	
<b>Prepositions with Pronoun Suffixes</b>	271	
<b>Hebrew-English and English-Hebrew Dictionaries</b>	273	<b>מילון עברי-אנגלי, מילון אנגלי-עברי</b>
<b>Introduction to the Dictionaries</b>	275	
<b>Hebrew-English Dictionary</b>	277	<b>מילון עברי-אנגלי</b>
<b>English-Hebrew Dictionary</b>	290	<b>מילון אנגלי-עברי</b>